2000年6月21日厄立特里亚常驻联合国代表给安全理事会主席的信

谨转递厄立特里亚国外交部于2000年6月21日发表题为“埃塞俄比亚军队摧毁特塞尼和古卢吉两镇”的新闻稿(见附件一)。并附上法新社证实埃塞俄比亚肆意洗劫和劫掠特塞尼和古卢吉两镇及周围地区的独立报道(见附件二)。

不能也不应该让这种官方认可的毁坏和抢劫公共和私人财产的罪恶行为逍遥法外。我们期望国际社会至少公开谴责这些犯罪行为，埃塞俄比亚占领的所有其他地区也发生这些行为。必须对埃塞俄比亚政权采取惩治措施，在已经签署停止敌对行为和承诺和平解决的协定之后发生这种国家怂恿的野蛮行径必然给建设和平的希望投上阴影。这种犯罪行为不仅进一步妨碍国家关系，而且破坏两国人民的关系，引起仇恨和发誓复仇，从而破坏今后的和解与持久和平。

请将本信及其附件作为安全理事会的文件分发为荷。

常驻代表

大使

海尔·门克里欧斯(签名)

2000年6月21日厄立特里亚常驻联合国代表给安全理事会主席的信 附件一

埃塞俄比亚军队毁坏特塞尼和古卢吉两镇

2000年6月21日阿斯马拉外交部的新闻稿

2000年6月19日星期一，埃塞俄比亚军队在撤出特塞尼和古卢吉之前，采取野蛮的国家破坏行动，烧毁了这两个地方几乎所有公共、商业和私人房舍，并抢劫财产。

在特塞尼，发电厂、银行、私人商店、学校、谷物仓库、壳牌和托塔尔加油站以及若干住房都被大火烧毁内部。为此目的从埃塞俄比亚派来有组织的抢劫小组将商店和商业建筑中可搬动的财产都装上卡车运走，连私人房屋中的厨房用具都不放过。目前，还不完全了解古卢吉遭受破坏的程度，虽然有人报告若干居民区遭到野蛮焚烧。

埃塞俄比亚于上星期占领特塞尼，目的是要“表明”它不是被迫离开该镇，而是“根据政府的政治指示撤出该镇”。现在，可以清楚地看到，这项政治指示的目的恰恰是“彻底完成”毁灭该镇的任务，对巴伦图就是如此。可以回顾指出，埃塞俄比亚军队起初占领特塞尼时，摧毁了附近阿里 - 吉迪尔新建的棉花加工厂，但是，该镇基本上未受破坏，这显然是因为军队没有时间完成进行野蛮破坏的意图。

埃塞俄比亚在特塞尼和古卢吉的野蛮破坏行径是在双方签署非洲统一组织关于停止敌对行动的协定之后发生的。

2000年6月21日厄立特里亚常驻联合国代表给安全理事会主席的信 附件二

埃塞俄比亚军队将厄立特里亚镇一扫而空，然后撤离

法新社新闻稿, 2000年6月21日, 厄立特里亚, 特塞尼

埃塞俄比亚士兵和平民有计划地洗劫了这个繁荣的边界市镇，在结束它们对作为厄立特里亚通往苏丹的门户的这个市镇的第二次占领之前，进行了大规模的洗劫。现在，这个市镇已经被废弃，所有公共建筑物、商店和住宅都遭抢劫并放火焚烧，医院的所有药品、家具、床和床单都被抢劫一空。店主 Mahamat 的商店座落在该镇主要广场边，他站在空空如洗的货架前说：“我们永远不能饶恕他们。”许多商店前面都堆着废墟，它们的门和学校、银行、加油站和托儿所的门一样，都被撞坏。一家农业合作社飘着烟雾，储藏的高粱被烧，牛被埃塞俄比亚军队吃掉以后，遗骸在尘土飞扬的巷道中腐烂。

埃塞俄比亚在6月14日至19日第二次占领该镇期间，留居下来寥寥无几的厄立特里亚目击者说，埃塞俄比亚还用卡车运来平民参加抢劫。Hussein 老人说：“他们还开来几十辆卡车，上面坐满了平民，甚至有妇女。”当时他躲在特塞尼的清真寺中。他还指着一家托儿所前所留下成堆的椅子和床垫说：“他们把一切可以装上卡车的东西都装上了，朝南方和埃塞俄比亚边界开去。”但是，两名目击者说，镇内没有发生战斗，埃塞俄比亚和厄立特里亚在阿尔及尔签署停止两年的边界战争的和平协定一天之后，军队于星期一撤离该镇。天主教教堂和清真寺都没有幸免，天主教教堂内的衣服被偷，一枚坦克炮弹炸破清真寺，清真寺的阿訇向人展示一本伊斯兰的圣经“可兰经”被烧坏一部分。但是，占领军特别喜欢的是旅馆和饭馆储存的各种酒和啤酒，据说，有三人呼呼酣睡，撤退时未随他们的同志们同行。一名厄立特里亚军官说，他们已被捕。

在 Alghadir 南部，埃塞俄比亚军队用反坦克导弹炸毁了 1999 年建造的一家棉花加工厂和一家水泥厂。向西逃往苏丹的该镇大约 5 000 名居民中，有些人在星期三乘坐客车或驴子陆续返回，寻找自己的住所，这些住所大多用泥土和树枝建成，已经被烧毁。一名当地官员还说，几个星期后，种植季节即将开始，可是 80% 所需材料也都被毁坏。自从埃塞俄比亚军队于 5 月 12 日发动攻势以来，特塞尼两次被占领，但这次军队还占领了撤离前有计划进行抢劫的房屋。星期三，无主的狗出入于被遗弃的住宅，在街头垃圾堆中觅食。